



PODER  
JUDICIAL

CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA

CONTRATO N° 14/2024.-

Suscripto entre la CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA y La Empresa OFFICE COMPU S.A., por  
"ADQUISICION DE TINTAS Y TÓNER- CONTRATO ABIERTO". -

Entre la CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA, domiciliado en Diosa Astrea e/ Dr. Oscar Paciello y Prof. Herminia Machado de Isnardi, representado para este acto por el Presidente del Consejo de Administración el ABOG. MG. CARLOS ANÍBAL CABRIZA RÍOS, con cédula de identidad N° 928.508, autorizado por Acordada N° 1.724, de fecha 20 de diciembre de 2023, dictado por la Corte Suprema de Justicia, denominado en adelante el CONTRATANTE y la empresa OFFICE COMPU S.A., con RUC N° 80013316-1, denominado en adelante el PROVEEDOR, domiciliada en calle 22 de setiembre N° 585 e/Azara, de la ciudad de Asunción, representada por la SRA. BELINDA MERCEDES CASTILLO AMADEO, C.I. N° 449.655, en su carácter de Representante Legal; convienen en celebrar el presente CONTRATO, que se regirá por las siguientes cláusulas y condiciones:

### Objeto del contrato

El presente contrato tiene por objeto establecer las obligaciones que asumen LAS PARTES, en relación a la adjudicación de la convocatoria: Licitación MCN- Menor Cuantía Nacional- ADQUISICION DE TINTAS Y TÓNER- CONTRATO ABIERTO- ID N° 441.011. -

### Documentos integrantes del contrato

Los documentos contractuales, que forman parte integral del contrato, además de los documentos contractuales firmados por las partes, son los siguientes:

- Contrato y sus adendas o modificaciones;
- El Pliego de Bases y Condiciones y sus adendas o modificaciones;
- Los datos cargados en el SICP;
- La oferta del proveedor;
- La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente. -

### Documentos adicionales del contrato

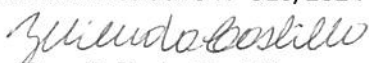
Los documentos adicionales del contrato son: Cláusula excluida (no será mostrada en el pliego final)

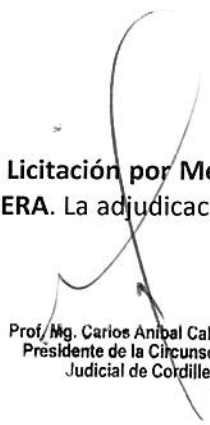
### Identificación del crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del contrato

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N°: 441.011. -

### Procedimiento de contratación

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Licitación por Menor Cuantía Nacional, convocado por la CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° 316/2024 de fecha 13/08/2024.-

  
Dra. Belinda Castillo  
Presidente  
OFFICE COMPU S.A.

  
Prof. Mg. Carlos Anibal Cabriza Ríos  
Presidente de la Circunscripción  
Judicial de Cordillera

....//...



PODER  
JUDICIAL

CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA

CONTRATO Nº 17/2024.-

Suscripto entre la CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA y La Empresa OFFICE COMPU S.A., por  
"ADQUISICION DE TINTAS Y TÓNER- CONTRATO ABIERTO". -

...//...

Precio unitario y el importe total a pagar por los bienes y/o servicios

OFERENTE: OFFICE COMPU S.A.									
item N°	Código de Catálogo	Descripción	Atributos	tipo de contrato	Canti- dad	Monto	Precio Unitario Iva Incluido	Precio Total	Características
1	44103103-001	TONER PARA IMPRESORA HP 85 A	unidad de medida: Unidad Presentación: caja	Por monto	1	Mínimo: 3.904.585 Máximo: 8.590.087	846.450	846.450	Marca: HP Fabricante: HP Procedencia: Japón, China y otros países licenciatarios
5	44103103-001	TONER PARA IMPRESORA X464 LEXMARK (ORIGINAL)	unidad de medida: Unidad Presentación: caja	Por monto	1	Mínimo: 1.452.050 Máximo: 4.356.150	1.090.150	1.090.150	Marca: Lexmark Fabricante: Lexmark Procedencia: México, China
6	44103103-001	TONER PARA IMPRESORA LEXMARK (MX424/421)(ORIGINAL)	unidad de medida: Unidad Presentación: caja	Por monto	1	Mínimo: 6.689.415 Máximo: 13.378.830	1.138.550	1.138.550	Marca: Lexmark Fabricante: Lexmark Procedencia: México, China
TOTAL GENERAL								3.075.150	

El monto total del presente contrato asciende a la suma de **Gs. 3.075.150** (guaraníes tres millones setenta y cinco mil cientos cincuenta). IVA incluido. -

El monto mínimo del presente contrato asciende a la suma de Gs. 12.046.050 (guaraníes doce millones cuarenta y seis mil cincuenta) IVA INCLUIDO y el monto máximo es de Gs 26.325.067 (guaraníes veintiséis millones trecientos veinticinco mil sesenta y siete) IVA INCLUIDO. -

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.  
La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y/o servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en estas bases y condiciones. -

Vigencia del Contrato

La vigencia del presente contrato será: DE 12 (doce) meses, a partir de la firma del mismo hasta el cumplimiento total de las obligaciones. -

Plazo, lugar y condiciones de la provisión de bienes y/o servicios

Los bienes y/o servicios deberán ser entregados y/o prestados dentro de los plazos establecidos en el Plan de Entregas y/o prestación de servicios del pliego de bases. -

Administración del Contrato

La administración de éste contrato estará a cargo de la Lic. Zunilda Mena Rodríguez, designada por Resolución N°58/2024; de fecha 27de febrero del 2024, del Consejo de Administración de la Circunscripción Judicial de Cordillera. -

*Zunilda Mena Rodríguez*

Dra. Belinda Castillo  
Presidente  
OFFICE COMPU S.A.

Prof. Mg. Carlos Anibal Cabriza Ríos  
Presidente de la Circunscripción  
Judicial de Cordillera

...//...



**PODER  
JUDICIAL**

CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA

CONTRATO N° 14/2024.-

Suscripto entre la CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA y La Empresa OFFICE COMPU S.A., por  
"ADQUISICION DE TINTAS Y TÓNER- CONTRATO ABIERTO". -

...//...

## Formas y términos para garantizar el Cumplimiento del Contrato

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Contractuales, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. -

## Multas

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en el pliego de bases y condiciones. Superado el monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 97 del Decreto N° 9823/23 POR LA CUAL SE REGLAMENTA LA LEY N° 7021/2022 "DE SUMINISTRO Y CONTRATACIONES PÚBLICAS", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan. -

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 144 de la Ley N° 7021/22. -

## Causales y procedimientos para suspender, terminar o rescindir

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 7021/22, y en las Condiciones Contractuales de este pliego de bases y condiciones. -

## Solución de Controversias

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Contractuales. -

## Anulación de la adjudicación

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectada por la nulidad, quedará automáticamente sin efecto de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato. -

## Idioma del contrato

El contrato, así como toda la correspondencia y documentos relativos al contrato, deberán ser escritos en idioma castellano. Los documentos de sustento y material impreso que formen parte del contrato, pueden estar redactados en otro idioma siempre que estén acompañados de una traducción realizada por traductor matriculado en la República del Paraguay, en sus partes pertinentes al idioma castellano y, en tal caso, dicha traducción prevalecerá para efectos de interpretación del contrato. -

**Dra. Belinda Castillo**  
Presidente  
OFFICE COMPU S.A.

Prof. Mg. Carlos Anibal Cabriza Ríos  
Presidente de la Circunscripción  
Judicial de Cordillera

...//...



# PODER JUDICIAL

CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA

CONTRATO N° \_\_\_\_/2024.-

Suscripto entre la CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CORDILLERA y La Empresa OFFICE COMPU S.A., por  
"ADQUISICION DE TINTAS Y TÓNER- CONTRATO ABIERTO". -

...//...

El proveedor correrá con todos los costos relativos a las traducciones, así como todos los riesgos derivados de la exactitud de dicha traducción. -

En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato. -

## Suscripción

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Caacupé, República del Paraguay al día 26 mes septiembre y año 2024. -

*Belinda Castillo*

PROVEEDOR

**Dra. Belinda Castillo**  
Presidente  
OFFICE COMPU S.A.

Prof. Mg. Carlos Anibal Cabriza Ríos  
Presidente de la Circunscripción  
Judicial de Cordillera

CONTRATANTE